



Генеральная Ассамблея

Пятьдесят вторая сессия

27 мая 1997 года

Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 1998-1999 годов*

Часть IV

Международное сотрудничество в целях
развития

Раздел 12

Окружающая среда

(Программа 10 среднесрочного плана на период
1998-2001 годов)

Содержание

	Стр.
Общий обзор	1
A. Директивные органы	5
B. Руководство и управление	6
1. Канцелярия Директора-исполнителя и региональное представительство	6
2. Управление Фондом окружающей среды	9
3. Научный комитет Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации	11
C. Программа работы	13
1. Устойчивое управление природными ресурсами и их использование	17
2. Устойчивое производство и потребление	21
3. Более благоприятная для здоровья и благосостояния людей окружающая среда	24
4. Глобализация и окружающая среда	27

* Настоящий документ содержит раздел 12 предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 1998-1999 годов. Полный предлагаемый бюджет по программам будет впоследствии опубликован в окончательном виде типографским способом в качестве документа Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят вторая сессия, Дополнение № 6 (A/52/6/Rev.1).

5. Обслуживание и поддержка на глобальном и региональном уровнях 30

Раздел 12

Окружающая среда

(Программа 10 среднесрочного плана
на период 1998-2001 годов)

Общий обзор

- 12.1 Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП) была учреждена Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 2997 (XXVII) от 15 декабря 1972 года, которая предусматривала создание Совета управляющих ЮНЕП в качестве директивного органа и секретариата для выполнения функций центра по проведению мероприятий в области окружающей среды и координации такой деятельности в рамках системы Организации Объединенных Наций. Внебюджетными ресурсами, которые поступают в виде взносов в ЮНЕП, распоряжается Директор-исполнитель ЮНЕП в соответствии с правилами и положениями Фонда окружающей среды.
- 12.2 Общая цель программы, деятельность по достижению которой осуществляется в координации с другими соответствующими учреждениями Организации Объединенных Наций и международными организациями, при необходимости, заключается в обеспечении руководства и поощрении партнерства в области сохранения окружающей среды путем пропаганды, информирования и расширения возможностей стран и народов в отношении повышения качества их жизни без ущерба для качества жизни будущих поколений.
- 12.3 Мандат ЮНЕП подтверждался посредством различных директивных мер как Генеральной Ассамблеей, так и Советом управляющих ЮНЕП. В Повестке дня на XXI век также предусматривается необходимость расширения и укрепления роли ЮНЕП и его Совета управляющих и указываются те меры, которые следует предпринять ЮНЕП для содействия ее осуществлению. ЮНЕП является также секретариатом для ряда глобальных и региональных конвенций, которые были приняты в областях, связанных с программной деятельностью ЮНЕП.
- 12.4 Секретариат возглавляется Директором-исполнителем, который избирается Генеральной Ассамблеей по рекомендации Генерального секретаря. Директор-исполнитель отвечает за управление Фондом окружающей среды на основе решений и под директивным руководством Совета управляющих.
- 12.5 В основе комплексной программы на двухгодичный период лежат, во-первых, подготовка и содействие проведению имеющих практическое значение научных оценок; во-вторых, выработка вариантов политики, направленной на совершенствование управления природопользованием; в-третьих, сбор информации для достижения консенсуса в отношении острых экологических проблем и вопросов; в-четвертых, оказание содействия правительствам на глобальном, региональном, субрегиональном и национальном уровнях в выработке стратегий управления природопользованием; в-пятых, поощрение более эффективного сотрудничества и координации в области окружающей среды с партнерами в рамках системы Организации Объединенных Наций и вне ее.
- 12.6 Из представленных Директором-исполнителем в феврале 1997 года девятнадцатой сессии Совета управляющих трех вариантов в отношении объема ресурсов вариант с минимальным

объемом ресурсов предусматривал на двухгодичный период 1998-1999 годов бюджет по программам в размере 80 млн. долл. США и смету расходов на управленческую и административную поддержку в размере 32,4 млн. долл. США. В своем решении 19/22 Совет управляющих утвердил бюджет на программную деятельность Фонда в размере 75 млн. долл. США, что на 17 процентов меньше по сравнению с первоначально утвержденным бюджетом на двухгодичный период 1996-1997 годов (90 млн. долл. США), и смету расходов на управленческую и административную поддержку в размере 28,5 млн. долл. США. В этой связи в соответствии с положениями указанного решения секретариат ЮНЕП в настоящее время пересматривает программу работы на 1998-1999 годы, представленную Совету на основе варианта, предусматривающего выделение наименьшего объема ресурсов. ЮНЕП представит Совету доклад об осуществлении этого решения в конце 1997 года.

- 12.7 Объем ресурсов, предлагаемых по этому разделу на двухгодичный период 1998-1999 годов, отражает рост на 351 400 долл. США, или на 4,2 процента, что обусловлено увеличением и уменьшением расходов по различным статьям, в том числе предлагаемым упразднением одной должности С-5 и трех должностей сотрудников местного разряда, которые стали лишними в результате более полной интеграции деятельности ЮНЕП.
- 12.8 Общие сметные ресурсы по разделу 12 на двухгодичный период 1998-1999 годов в процентном отношении распределились бы следующим образом:

	Регулярный бюджет	Внебюджетные ресурсы
	(в процентах)	
А. Директивные органы	15,5	—
В. Руководство и управление	47,4	12,5
С. Программа работы	37,1	87,5
Итого	100,0	100,0

Таблица 12.1

Сводные потребности с разбивкой по компонентам
(В тыс. долл. США)

1) Регулярный бюджет

Компонент	Расходы за 1994-1995 гг.	Ассигнования на 1996-1997 гг.	Рост объема ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1998-1999 гг.
			Сумма	В процентах			
А. Директивные органы	1 547,2	1 537,2	(147,1)	(9,5)	1 390,1	50,3	1 440,4
В. Руководство и управление	3 566,8	4 032,5	111,0	2,7	4 143,5	266,6	4 410,1
С. Программа работы	2 846,3	2 661,4	387,5	14,5	3 048,9	405,0	3 453,9
Д. Вспомогательное обслуживание программ	3 849,5	—	—	—	—	—	—
Итого	11 809,8	8 231,1	351,4	4,2	8 582,5	721,9	9 304,4

Таблица 12.1 (продолжение)

2) Внебюджетные ресурсы

	Расходы за 1994-1995 гг.	Смета на 1996-1997 гг.	Источник средств	Смета на 1998-1999 гг.
			a) Услуги по содействию:	
			i) деятельности организаций системы Организации Объединенных Наций	—
	—	—		
	7 089,2	5 550,8	ii) внебюджетной деятельности	6 000,0
			b) Основная деятельность	
	34 766,4	62 703,3	Общие целевые фонды	65 816,1
	38 620,0	25 334,4	Фонд окружающей среды	23 440,5
			c) Оперативные проекты	
	121 323,4	68 499,3	Фонд окружающей среды	80 000,0
	31 378,6	36 178,0	Целевые фонды технического сотрудничества	34 308,3
	12 677,0	26 344,0	Параллельные взносы	26 344,0
Итого	245 854,6	224 609,8		235 908,9
Всего 1 и 2	257 664,4	232 840,9		245 213,3

Таблица 12.2

Сводная ведомость с разбивкой по статьям расходов
(В тыс. долл. США)

1) Регулярный бюджет

Статья расходов	Расходы за 1994-1995 гг.	Ассигно- вания на 1996-1997 гг.	Рост объема ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1998-1999 гг.
			Сумма	В процентах			
Должности	9 315,8	6 060,6	452,0	7,4	6 512,6	615,1	7 127,7
Прочие расходы по персоналу	1 556,0	1 389,7	(105,5)	(7,5)	1 284,2	12,8	1 297,0
Консультанты и эксперты	116,4	238,3	(37,0)	(15,5)	201,3	24,6	225,9
Поездки	253,4	296,8	(13,5)	(4,5)	283,3	10,8	294,1
Услуги по контрактам	64,9	34,0	—	—	34,0	7,1	41,1
Общие оперативные расходы	403,2	156,5	37,7	24,0	194,2	38,2	232,4
Представительские расходы	7,8	5,1	—	—	5,1	1,1	6,2
Принадлежности и материалы	42,4	47,4	—	—	47,4	9,9	57,3
Мебель и оборудование	49,9	2,7	17,7	655,5	20,4	2,3	22,7
Итого	11 809,8^a	8 231,1	351,4	4,2	8 582,5	721,9	9 304,4

Таблица 12.2 (продолжение)

2) Внебюджетные ресурсы

	Расходы за 1994-1995 гг.	Смета на 1996-1997 гг.	Статья расходов	Смета на 1998-1999 гг.
	110 472,1	97 876,2	Должности	101 804,7
	12 002,8	11 875,4	Прочие расходы по персоналу	12 582,1
	12 332,8	10 996,3	Консультанты и эксперты	11 735,0
	13 753,1	12 803,2	Поездки	13 270,2
	14 296,2	14 108,6	Услуги по контрактам	14 282,6
	22 566,2	21 337,4	Общие оперативные расходы	22 051,7
	2 463,4	2 077,2	Принадлежности и материалы	2 135,6
	4 179,5	2 411,4	Мебель и оборудование	2 557,9
	14,2	55,0	Перестройка и переоборудование помещений	59,4
	53 774,3	51 069,1	Прочие расходы	55 429,7
Итого	245 854,6^a	224 609,8		235 908,9
Всего 1 и 2	257 664,4	232 840,9		245 213,3

^a В связи с изменением структуры подпрограммы расходы за 1994-1995 годы приводятся только в сводных таблицах на уровне разделов.

Таблица 12.3

Потребности в должностях

Организационное подразделение: Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде

	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы			
	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.
Категория специалистов и выше								
ЗГС	1	1	—	—	—	—	1	1
ПГС	—	—	—	—	1	1	1	1
Д-2	3	3	—	—	17	14	20	17
Д-1	1	1	—	—	36	25	37	26
С-5	7	6	—	—	78	51	85	57
С-4/3	10	10	—	—	172	158	182	168
С-2/1	1	1	—	—	63	47	64	48
Итого	23	22	—	—	367	296	390	318
Категория общего обслуживания								
Высший разряд	1	1	—	—	7	7	8	8
Прочие разряды	5	5	—	—	128	91	133	96
Итого	6	6	—	—	135	98	141	104
Другие категории								
Местный разряд	14	11	—	—	289	206	303	217
Итого	14	11	—	—	289	206	303	217
Всего	43	39	—	—	791	600	834	639

А. Директивные органы

Таблица 12.4

Сводные потребности с разбивкой по программам (В тыс. долл. США)

Программа	Расходы за 1994-1995 гг.	Ассигно- вания на 1996-1997 гг.	Рост объема ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1998-1999 гг.
			Сумма	В процентах			
Директивные органы	1 547,2	1 537,2	(147,1)	(9,5)	1 390,1	50,3	1 440,4
Итого	1 547,2	1 537,2	(147,1)	(9,5)	1 390,1	50,3	1 440,4

Таблица 12.5

Сводная ведомость с разбивкой по статьям расходов (В тыс. долл. США)

Статья расходов	Расходы за 1994-1995 гг.	Ассигно- вания на 1996-1997 гг.	Рост объема ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1998-1999 гг.
			Сумма	В процентах			
Прочие расходы по персоналу	1 363,6	1 313,7	(106,7)	(8,1)	1 207,0	10,3	1 217,3
Поездки	—	5,2	(5,2)	(100,0)	—	—	—
Услуги по контрактам	—	32,3	—	—	32,3	7,1	39,4
Общие оперативные расходы	155,6	138,4	(18,4)	(13,2)	120,0	26,2	146,2
Представительские расходы	5,1	5,1	—	—	5,1	1,1	6,2
Принадлежности и материалы	22,9	42,5	(16,8)	(39,5)	25,7	5,6	31,3
Итого	1 547,2	1 537,2	(147,1)	(9,5)	1 390,1	50,3	1 440,4

12.9 Совет управляющих в составе 58 государств-членов является директивным органом ЮНЕП. Совет проводит свои сессии на двухгодичной основе и представляет доклады Генеральной Ассамблее через Экономический и Социальный Совет.

12.10 В своем решении 19/1 В Совет управляющих учредил состоящий из 36 членов межсессионный Комитет высокого уровня министров и должностных лиц, занимающихся вопросами окружающей среды, который будет проводить свои заседания в Найроби по меньшей мере один раз в год. Поскольку этот межсессионный орган будет выполнять некоторые функции и обязанности Совета, продолжительность очередной сессии последнего будет сокращена до пяти дней. Проведение двадцатой сессии Совета запланировано на май 1999 года.

Потребности в ресурсах (по текущим расценкам)

Прочие расходы по персоналу

12.11 Сметные ассигнования в размере 1 207 000 долл. США включают 1 144 100 долл. США на покрытие расходов, связанных с наймом временных сотрудников для обслуживания заседаний в ходе двадцатой сессии Совета, и 62 900 долл. США — на оплату сверхурочных в ходе этой сессии. Сокращение в размере 106 700 долл. США частично объясняется уменьшением объема документации в соответствии с решением 18/45 Совета.

Поездки

12.12 Выделяемые в настоящее время ассигнования в размере 5200 долл. США более не потребуются.

Услуги по контрактам

- 12.13 Предусмотренная сметой сумма в 32 300 долл. США предназначена для покрытия расходов, связанных с письменным переводом по контрактам срочных документов ЮНЕП, который не может быть обеспечен собственными силами.

Общие оперативные расходы и представительские расходы

- 12.14 Ассигнования в размере 125 100 долл. США потребуются для покрытия расходов по следующим статьям: а) 35 700 долл. США — аренда и техническое обслуживание оборудования, техническое обслуживание резервного генератора и оборудования для электронной обработки данных; б) 31 300 долл. США — расходы на связь, включая отправку документов членам Совета; с) 53 000 долл. США — прочие услуги, включая расходы на выплату вознаграждения звукооператорам и инженерам по эксплуатации оборудования для синхронного перевода; и d) 5100 долл. США — организация официальных приемов Председателем Совета и Директором-исполнителем ЮНЕП в ходе сессии Совета. Сокращение на 18 400 долл. США объясняется прекращением практики аренды микроавтобусов для местных перевозок членов делегаций в комплекс Гирири.

Принадлежности и материалы

- 12.15 Предусмотренная сметой сумма в 25 700 долл. США потребуется для покрытия расходов, связанных с приобретением принадлежностей и материалов для типографии. Сокращение на 16 800 долл. США объясняется предполагаемым уменьшением объема документации и потребностей в принадлежностях и материалах для сессии Совета.

В. Руководство и управление**1. Канцелярия Директора-исполнителя и региональное представительство**

Таблица 12.6

Сводная ведомость с разбивкой по статьям расходов
(В тыс. долл. США)

1) Регулярный бюджет

Статья расходов	Расходы за 1994-1995 гг.	Ассигно- вания на 1996-1997 гг.	Рост объема ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1998-1999 гг.
			Сумма	В процентах			
Должности	2 618,3	2 967,4	101,1	3,4	3 068,5	247,4	3 315,9
Прочие расходы по персоналу	43,9	75,4	—	—	75,4	2,5	77,9
Поездки	101,3	106,9	—	—	106,9	5,6	112,5
Общие оперативные расходы	16,6	18,1	15,5	85,6	33,6	3,5	37,1
Принадлежности и материалы	2,5	4,9	4,9	100,0	9,8	1,9	11,7
Мебель и оборудование	—	—	9,2	—	9,2	2,2	11,4
Итого	2 782,6	3 172,7	130,7	4,1	3 303,4	263,1	3 566,5

Таблица 12.6 (продолжение)

2) Внебюджетные ресурсы

	Расходы за 1994-1995 гг.	Смета на 1996-1997 гг.	Источник средств	Смета на 1998-1999 гг.
			a) Услуги по содействию:	
	—	—	i) деятельности организаций системы Организации Объединенных Наций	—
	—	—	ii) внебюджетной деятельности	—
			b) Основная деятельность	
	—	—	Общие целевые фонды	—
	14 828,8	14 129,0	Фонд окружающей среды	14 539,5
Итого	14 828,8	14 129,0		14 539,5
Всего 1 и 2	17 611,4	17 301,7		18 106,0

Таблица 12.7

Потребности в должностях

Программа: Канцелярия Директора-исполнителя и региональное представительство

	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы		Итого	
	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.
Категория специалистов и выше								
ЗГС	1	1	—	—	—	—	1	1
ПГС	—	—	—	—	1	1	1	1
Д-2	1	1	—	—	6	5	7	6
Д-1	—	—	—	—	4	2	4	2
С-5	4	4	—	—	8	5	12	9
С-4/3	3	3	—	—	16	8	19	11
С-2/1	—	—	—	—	2	2	2	2
Итого	9	9	—	—	37	23	46	32
Категория общего обслуживания								
Прочие разряды	4	4	—	—	11	11	15	15
Итого	4	4	—	—	11	11	15	15
Другие категории								
Местный разряд	6	4	—	—	58	32	64	36
Итого	6	4	—	—	58	32	64	36
Всего	19	17	—	—	106	66	125	83

12.16 Руководство и управление включает Канцелярию Директора-исполнителя и региональное представительство, управление Фондом и Научный комитет Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации.

12.17 Директор-исполнитель ЮНЕП несет общую ответственность в рамках системы Организации Объединенных Наций за руководство в области экологической политики; оценку причин и последствий экологических изменений; определение нарождающихся проблем и содействие

принятию ответных мер на международном уровне. Директор-исполнитель отвечает также за координацию мероприятий в области окружающей среды в рамках системы Организации Объединенных Наций и оказание поддержки Совету управляющих.

- 12.18 Региональное представительство связано с функциями Регионального отделения для Северной Америки в Нью-Йорке, Регионального отделения для Европы в Женеве, Регионального отделения для Азии и района Тихого океана в Бангкоке, Регионального отделения для Западной Азии в Манаме, Регионального отделения для Латинской Америки и Карибского бассейна в Мехико и Регионального отделения для Африки в Найроби. Деятельность отделений в Нью-Йорке и Женеве частично финансируется за счет средств регулярного бюджета.
- 12.19 Основная задача региональных отделений заключается в содействии реализации и пропаганде задач и целей ЮНЕП и поддержании связей и сотрудничестве с органами государственной власти, государственными и частными учреждениями и организованными группами лиц на всех уровнях. Эти отделения обеспечивают координацию с организациями системы Организации Объединенных Наций, включая региональные комиссии, по всем вопросам, представляющим общий интерес.
- 12.20 На Региональное отделение для Северной Америки, кроме того, возложена функция поддержания связи с Центральными учреждениями Организации Объединенных Наций и учреждениями Организации Объединенных Наций со штаб-квартирами. Оно отвечает за информационно-пропагандистскую деятельность, в частности за работу с группами средств массовой информации.
- 12.21 В функции Регионального отделения для Европы входит также поддержание связи с Отделением Организации Объединенных Наций в Женеве и учреждениями Организации Объединенных Наций, штаб-квартиры которых находятся в Женеве.

Потребности в ресурсах (по текущим расценкам)

Должности

- 12.22 Предусмотренная сметой сумма в размере 3 068 500 долл. США связана с кадровыми потребностями в области руководства и управления, которые включают девять должностей сотрудников категории специалистов и восемь должностей сотрудников местного разряда, как это показано в таблице 12.7. Из этих должностей одна должность Д-2 и две должности сотрудников категории общего обслуживания и одна должность С-5, одна должность С-4 и две должности сотрудников категории общего обслуживания предназначены для региональных отделений в Нью-Йорке и Женеве, соответственно. Две секретариатских должности сотрудников местного разряда предлагается упразднить. Рост в размере 101 100 долл. США обусловлен совокупным результатом применения новых стандартизированных показателей доли вакантных должностей и предлагаемым упразднением двух должностей сотрудников местного разряда.

Прочие расходы по персоналу

- 12.23 Выделение в целях обеспечения текущей деятельности суммы в 75 400 долл. США испрашивается на покрытие расходов на временный персонал общего назначения (62 500 долл. США) и на оплату сверхурочных для отделений в Нью-Йорке и Женеве (12 900 долл. США).

Поездки

- 12.24 Сметные ассигнования в размере 106 900 долл. США связаны с официальными поездками Директора-исполнителя и сотрудников ее Канцелярии для участия в заседаниях Организации Объединенных Наций и для консультаций с государствами-членами и старшими должностными лицами Организации Объединенных Наций (77 400 долл. США) и

поездками сотрудников региональных отделений для Северной Америки (16 200 долл. США) и Европы (13 300 долл. США) для консультаций и участия в работе Совета управляющих.

Общие оперативные расходы

- 12.25 Сметные потребности в размере 33 600 долл. США, отражающие увеличение на 15 500 долл. США, связаны с расходами подразделений ЮНЕП на обеспечение связи и распределяются следующим образом: а) 14 800 долл. США для отделения в Нью-Йорке; б) 6700 долл. США для отделения в Женеве; и с) 12 100 долл. США для покрытия расходов Канцелярии Директора-исполнителя на обеспечение связи.

Принадлежности и материалы и мебель и оборудование

- 12.26 Сметные потребности в размере 19 000 долл. США связаны с расходами на принадлежности и материалы, мебель и оборудование и распределяются следующим образом: а) 3700 долл. США на принадлежности и материалы для отделения в Нью-Йорке и отделения в Женеве; б) 6100 долл. США на принадлежности для Канцелярии Директора-исполнителя; и с) 9200 долл. США на замену копировальной техники в Канцелярии Директора-исполнителя.

2. Управление Фондом окружающей среды

Таблица 12.8

Сводная ведомость с разбивкой по статьям расходов (В тыс. долл. США)

Внебюджетные ресурсы

	Расходы за 1994-1995 гг.	Смета на 1996-1997 гг.	Источник средств	Смета на 1998-1999 гг.
			а) Услуги по содействию:	
			i) деятельности организаций системы Организации Объединенных Наций	
	—	—		—
	4 038,1	5 550,8	ii) внебюджетной деятельности	6 000,0
			б) Основная деятельность	
	3 823,4	11 205,4	Фонд окружающей среды	8 901,0
Итого	7 861,5	16 756,2		14 901,0

Таблица 12.9

Потребности в должностях**Программа: Управление Фондом окружающей среды**

	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы			
	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.
Категория специалистов и выше								
Д-2	—	—	—	—	1	1	1	1
Д-1	—	—	—	—	1	2	1	2
С-5	—	—	—	—	2	5	2	5
С-4/3	—	—	—	—	13	27	13	27
С-2	—	—	—	—	1	3	1	3
Итого	—	—	—	—	18	38	18	38
Категория общего обслуживания								
Высший разряд	—	—	—	—	4	4	4	4
Прочие разряды	—	—	—	—	9	9	9	9
Итого	—	—	—	—	13	13	13	13
Другие категории								
Сотрудники местного разряда	—	—	—	—	18	38	18	38
Итого	—	—	—	—	18	38	18	38
Всего	—	—	—	—	49	89	49	89^a

^a Увеличение числа должностей является результатом реорганизации, в рамках которой определенные функции Канцелярии Директора-исполнителя, региональных отделений и Программы по окружающей среде переданы для управления Фондом.

- 12.27 В соответствии с положениями резолюции 2997 (XXVII) Генеральной Ассамблеи обязанности по руководству и управлению Фондом окружающей среды несет Директор-исполнитель, действующий в соответствии с полномочиями и под директивным руководством Совета управляющих.

3. Научный комитет Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации

Таблица 12.10

Сводная ведомость с разбивкой по статьям расходов (В тыс. долл. США)

1) Регулярный бюджет

Статья расходов	Расходы за 1994-1995 гг.	Ассигно- вания на 1996-1997 гг.	Рост объема ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1998-1999 гг.
			Сумма	В процентах			
Должности	553,2	618,2	(22,4)	(3,6)	595,8	(0,4)	595,4
Прочие расходы по персоналу	5,2	0,6	1,2	200,0	1,8	—	1,8
Консультанты и эксперты	43,4	95,4	—	—	95,4	1,5	96,9
Путевые расходы	121,5	141,2	(8,3)	(5,8)	132,9	2,3	135,2
Услуги по контрактам	50,6	1,7	—	—	1,7	—	1,7
Общие оперативные расходы	—	—	1,3	—	1,3	—	1,3
Мебель и оборудование	10,3	2,7	8,5	314,8	11,2	0,1	11,3
Итого	784,2	859,8	(19,7)	(2,2)	840,1	3,5	843,6

Таблица 12.11

Потребности в должностях

Организационное подразделение: Научный комитет Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации

	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы			
	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.
Категория специалистов и выше								
Д-1	1	1	—	—	—	—	1	1
Итого	1	1	—	—	—	—	1	1
Категория общего обслуживания								
Высший разряд	1	1	—	—	—	—	1	1
Прочие разряды	1	1	—	—	—	—	1	1
Итого	2	2	—	—	—	—	2	2
Всего	3	3	—	—	—	—	3	3

12.28 Научный комитет Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации был учрежден Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 913 (X) от 3 декабря 1955 года для сбора и распространения научных данных о влиянии ионизирующего излучения на человека и окружающую среду. Постоянное ежегодное продление мандата Комитета в резолюциях Ассамблеи отражает обеспокоенность государств-членов проблемой радиоактивного облучения и его последствиями и свидетельствует о необходимости дальнейшего сбора данных, их анализа и интерпретации Комитетом.

- 12.29 Секретариат Комитета отвечает за подготовку научной документации, запрашиваемой Комитетом для рассмотрения и обсуждения на его сессиях. Работа над этой документацией, касающейся всех аспектов радиоактивного облучения и его биологических последствий, ведется секретарем Комитета при содействии консультантов.
- 12.30 Секретариат занимается подготовкой докладов Генеральной Ассамблее об источниках и последствиях ионизирующей радиации для человека и окружающей среды. В этих докладах приводятся самые последние оценки Комитета. Его доклады за 1993, 1994 и 1996 годы были опубликованы в качестве изданий Организации Объединенных Наций, предназначенных для продажи. Следующая серия научных исследований начинается со сбора и оценки предварительных данных, необходимых для документации, которая будет подготовлена в период 1997-1999 годов и, как предполагается, опубликована в 2000 году.
- 12.31 Сбор данных и подготовка очередного доклада осуществляются Комитетом на протяжении четырех-пяти лет. Каждый год проект документации представляется Комитету на его ежегодных сессиях, где он служит основой для обсуждения технических вопросов. В течение двухгодичного периода 1998-1999 годов секретариат Комитета будет продолжать свою работу по следующей проблематике: а) источники радиоактивного излучения (природные и антропогенные); б) медицинское радиоактивное облучение; в) производственное радиоактивное облучение; г) модели поведения в окружающей среде и дозы отдельных радионуклидов; д) репарация и мутагенез ДНК; е) воздействие радиации на наследственность; ж) эпидемиологические исследования воздействия радиации; з) совокупное воздействие радиации и других факторов; и) Чернобыль: местные дозы и последствия.
- 12.32 Секретариат Комитета занимается организацией и обслуживанием его ежегодных сессий.

Потребности в должностях (по текущим расценкам)

Должности

- 12.33 Сметные потребности по данной статье в объеме 595 800 долл. США связаны с финансированием должностей, предусмотренных в штатном расписании секретариата, включая одну должность класса Д-1 и две должности категории общего обслуживания. Сокращение потребностей на 22 400 долл. США обусловлено применением новых стандартных показателей вакантных должностей.

Прочие расходы по персоналу

- 12.34 Сметные ассигнования в размере 1800 долл. США необходимы для оплаты сверхурочных в периоды пиковой рабочей нагрузки при подготовке документации. Увеличение потребностей на 1200 долл. США основывается на анализе структуры этих расходов в прошлом.

Консультанты и эксперты

- 12.35 Сметные ассигнования в размере 95 400 долл. США предназначены для оплаты специализированных услуг консультантов, оказывающих помощь в подготовке научной документации и докладов, представляемых Комитету на его ежегодных сессиях, а также помощь в подготовке к изданию своего доклада.

Путевые расходы

- 12.36 Ассигнования в размере 132 900 долл. США необходимы для оплаты путевых расходов персонала и распределяются следующим образом: а) 118 400 долл. США для представителей 21 государства — члена Комитета; и б) 14 500 долл. США на оплату путевых расходов секретаря Комитета, связанных с его участием в научных совещаниях. Сокращение ассигнований на 8300 долл. США обусловлено результатами анализа структуры расходов в прошлом.

Услуги по контрактам

- 12.37 Ассигнования в размере 1700 долл. США связаны с расходами по брошюровке научных публикаций и периодических изданий.

Общие оперативные расходы

- 12.38 Испрашиваемые ассигнования в размере 1300 долл. США представляют собой долю Комитета в общем объеме расходов на эксплуатацию и обслуживание технической инфраструктуры локальной компьютерной сети (включая главное обслуживающее устройство), необходимой для функционирования главных служб управления.

Мебель и оборудование

- 12.39 Сметные ассигнования в размере 11 200 долл. США, отражающие увеличение на 8500 долл. США, необходимы для следующих целей: а) 9500 долл. США для приобретения высококачественной вычислительной техники и печатающих устройств, необходимых для оценки научных данных и подготовки документов, включая выпуск всех материалов в готовом для тиражирования виде для включения в публикуемые доклады, а также для приобретения более совершенной компьютерной техники и средств программного обеспечения; и б) 1700 долл. США — часть взноса Комитета на содержание локальных сетей/приобретение оборудования в Отделении Организации Объединенных Наций в Вене.

С. Программа работы

Таблица 12.12

Сводные потребности с разбивкой по программам

(В тыс. долл. США)

1) Регулярный бюджет

Программа	Расходы за 1994-1995 гг.	Ассигно- вания на 1996-1997 гг.	Рост объема ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1998-1999 гг.
			Сумма	В процентах			
1. Устойчивое управление природными ресурсами и их использование	—	1 065,6	356,2	33,4	1 421,8	183,4	1 605,2
2. Устойчивое производство и потребление	—	245,9	9,1	3,7	255,0	35,9	290,9
3. Более благоприятная для здоровья и благосостояния людей окружающая среда	—	551,3	14,1	2,5	565,4	71,7	637,1
4. Глобализация и окружающая среда	—	711,3	8,1	1,1	719,4	100,8	820,2
5. Обслуживание и поддержка на глобальном и региональном уровнях	—	87,3	—	—	87,3	13,2	100,5
Итого	2 846,3^a	2 661,4	387,5	14,5	3 048,9	405,0	3 453,9

Таблица 12.12 (продолжение)

2) Внебюджетные ресурсы

Расходы за 1994-1995 гг.	Смета на 1996-1997 гг.	Источник средств	Смета на 1998-1999 гг.
		a) Услуги по содействию:	
		i) деятельности организаций системы Организации Объединенных Наций	
—	—		—
—	—	ii) внебюджетной деятельности	—
		b) Основная деятельность	
—	62 703,3	Общие целевые средства	65 816,2
—	—	Фонд окружающей среды	—
		c) Оперативные проекты	
—	62 499,3	Фонд окружающей среды	75 000,0
—	5 000,0	Программный резерв Фонда окружающей среды	5 000,0
—	1 000,0	Программное дополнение	—
		Целевые фонды технического сотрудничества	
		Целевой фонд для содействия осуществлению Повестки дня на XXI век в Европе и для укрепления общеевропейского сотрудничества в области охраны окружающей среды	550,0
—	550,0		
		Целевой фонд для оказания содействия развивающимся странам в принятии мер в соответствии с Повесткой дня на XXI век	—
—	600,0		
		Целевой фонд для оказания поддержки созданию региональных центров в рамках осуществления Базельской конвенции	759,4
—	379,7		
		Целевой фонд по предоставлению консультативных услуг развивающимся странам	—
—	148,0		
		Целевой фонд для оказания содействия Международным центрам сельскохозяйственных исследований Консультативной группы по международным исследованиям в области сельского хозяйства в использовании систем географической информации в управлении сельскохозяйственными исследованиями	67,9
—	518,3		
		Целевой фонд в поддержку сети учреждений профессиональной подготовки третьего уровня в области экологии стран азиатско-тихоокеанского региона	—
—	800,0		
		Целевой фонд по укреплению организационного и регулятивного потенциала развивающихся стран Африки	500,0
—	2 650,0		

Расходы за 1994-1995 гг.	Смета на 1996-1997 гг.	Источник средств	Смета на 1998-1999 гг.
—	166,0	Целевой фонд для деятельности по распространению в развивающихся странах экологической информации и созданию механизма ее распространения	—
—	200,0	Целевой фонд для организации семинара по вопросам передачи технологии, посвященного осуществлению Монреальского протокола, для франкоговорящих стран Африки	100,0
—	14 000,0	Целевой фонд для осуществления ЮНЕП мероприятий, финансируемых Глобальным экологическим фондом	16 000,0
—	5 500,0	Целевой фонд для осуществления ЮНЕП мероприятий Многостороннего фонда	6 000,0
—	550,0	Целевой фонд для содействия осуществлению в развивающихся странах Монреальского протокола по веществам, разрушающим озоновый слой	550,0
—	6 000,0	Целевой фонд для создания в Японии международного центра экотехнологии	7 000,0
—	50,0	Целевой фонд для разработки и координации осуществления плана обследования, оценки и ликвидации последствий экологического ущерба, причиненного в результате конфликта между Кувейтом и Ираком	100,0
—	196,4	Целевой фонд в поддержку национальной деятельности по оценке степени деградации и картированию земельных ресурсов в Кении	—
—	550,0	Целевой фонд для содействия техническому сотрудничеству и помощи в управлении промышленностью, охраной окружающей среды и использованием сырья	—
—	53,0	Целевой фонд по оказанию поддержки передовым и новаторским методам управленческой деятельности	—
—	14,6	Целевой фонд для оказания развивающимся странам помощи в принятии мер по защите озонового слоя в соответствии с Венской конвенцией и Монреальским протоколом	—
—	20,0	Целевой фонд для предоставления ЮНЕП/ГРИД услуг экспертов	—
—	380,0	Целевой фонд для командирования старшего сотрудника ЮНЕП в секретариат Межправительственной группы по лесам Комиссии по устойчивому развитию	—

	Расходы за 1994-1995 гг.	Смета на 1996-1997 гг.	Источник средств	Смета на 1998-1999 гг.
	—	2 852,0	Целевой фонд для финансирования сотрудников и младших сотрудников категории специалистов	2 681,1
	—	26 344,0	Параллельные взносы	26 344,0
Итого	—	193 724,6		206 468,6
Всего 1 и 2	2 846,3	196 386,0		209 922,5

^a В связи с реорганизацией структуры подпрограммы расходы за 1994-1995 годы указаны лишь в общих показателях на уровне программы работы.

Таблица 12.3
Потребности в должностях

Программа работы

	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы			
	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.
Категория специалистов и выше								
Д-2	2	2	—	—	10	8	12	10
Д-1	—	—	—	—	31	21	31	21
С-5	3	2	—	—	68	41	71	43
С-4/3	7	7	—	—	143	123	150	130
С-2/1	1	1	—	—	60	42	61	43
Итого	13	12	—	—	312	235	325	247
Категория общего обслуживания								
Высший разряд	—	—	—	—	3	3	3	3
Прочие разряды	—	—	—	—	108	71	108	71
Итого	—	—	—	—	111	74	111	74
Другие категории								
Местный разряд	8	7	—	—	213	136	221	143
Итого	8	7	—	—	213	136	221	143
Всего	21	19	—	—	636	445	657	464

12.40 Отдел программ отвечает за общую координацию и осуществление пяти подпрограмм, а именно: а) устойчивое управление природными ресурсами и их использование с уделением особого внимания деятельности, связанной с ресурсами пресной воды; прибрежными и морскими ресурсами; и биологическими и земельными ресурсами; б) устойчивое производство и потребление с уделением особого внимания деятельности, связанной с развитием более чистого производства; экологическими последствиями потребления энергии; и моделями экологически устойчивого производства и потребления; в) благоприятная для здоровья и благосостояния людей окружающая среда с уделением особого внимания деятельности, связанной с ослаблением воздействия токсичных химических веществ и отходов и совершенствованием методов природоохранной деятельности в городских районах; и смягчением последствий изменений состояния окружающей среды и чрезвычайных экологических ситуаций; г) рассмотрение вопросов глобализации и окружающей среды с уделением особого внимания деятельности, связанной с торговлей и окружающей средой; экономикой окружающей среды и экологическим правом; и е) обслуживание и поддержка на глобальном и региональном уровнях с уделением особого внимания деятельности, связанной с глобальной оценкой состояния окружающей среды, информацией, необходимой для принятия решений и планирования деятельности, службами экологической информации, обеспечением экологической информированности, информационно-просветительской деятельностью и охватом основных групп населения, а также с оказанием поддержки региональному и субрегиональному сотрудничеству, ресурсами разработки политики и межучрежденческими вопросами.

12.41 Мероприятия по каждой подпрограмме, намеченные на 1998-1999 годы, представлены в обобщенном виде с учетом решения 19/22 Совета управляющих. Ресурсы, предназначенные для программы работы, финансируемой Экологическим фондом, распределены между пятью

подпрограммами, а ресурсы, относящиеся к целевым фондам, включая должности, приведены в обобщенном виде на уровне программы работы в целом (см. таблицу 12.13).

Подпрограмма 1 Устойчивое управление природными ресурсами и их использование

Таблица 12.14

Сводная ведомость с разбивкой по статьям расходов (В тыс. долл. США)

1) Регулярный бюджет

Статья расходов	Расходы за 1994-1995 гг.	Ассигно- вания на 1996-1997 гг.	Рост объема ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1998-1999 гг.
			Сумма	В процентах			
Должности	—	1 013,5	372,2	36,7	1 385,7	175,7	1 561,4
Консультанты и эксперты	—	52,1	(37,0)	(71,0)	15,1	3,3	18,4
Общие оперативные расходы	—	—	16,5	—	16,5	3,5	20,0
Принадлежности и материалы	—	—	4,5	—	4,5	0,9	5,4
Итого	—	1 065,6	356,2	33,4	1 421,8	183,4	1 605,2

2) Внебюджетные ресурсы

	Расходы за 1994-1995 гг.	Смета на 1996-1997 гг.	Источник средств	Смета на 1998-1999 гг.
			Оперативные проекты	
	—	22 506,1	Фонд окружающей среды	23 250,0
Итого	—	22 506,1		23 250,0
Всего 1 и 2	—	23 571,7		24 855,2

Таблица 12.15
Потребности в должностях

Подпрограмма: Устойчивое управление природными ресурсами и их использование

	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы			
	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.
Категория специалистов и выше								
Д-2	1	1	—	—	2	2	3	3
Д-1	—	—	—	—	7	5	7	5
С-5	2	1	—	—	7	4	9	5
С-4/3	4	4	—	—	20	16	24	20
С-2/1	—	—	—	—	4	—	4	—
Итого	7	6	—	—	40	27	47	33
Другие категории								
Местный разряд	1	1	—	—	69	37	70	38
Итого	1	1	—	—	69	37	70	38
Всего	8	7	—	—	109	64	117	71

- 12.42 Интенсивный и неустойчивый спрос на земельные, водные, биологические, морские и прибрежные ресурсы, связанный с расширением сельского хозяйства и промышленности и неконтролируемой урбанизацией, по-прежнему вызывает повышенную деградацию и истощение природных экосистем и разрушение систем жизнеобеспечения, поддерживающих человеческую цивилизацию. Настоящая подпрограмма будет содействовать устойчивому использованию природных ресурсов, что является одной из важнейших мер мирового сообщества по обеспечению собственного выживания, благосостояния и социально-экономического развития.
- 12.43 Поддержка будет оказываться программам работы по выполнению таких стратегически важных международных природоохранных соглашений, как Конвенция о международной торговле видами дикой фауны и флоры, находящимися под угрозой исчезновения, Конвенция о сохранении мигрирующих видов диких животных, Конвенция Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием в тех странах, которые испытывают серьезную засуху и/или опустынивание, особенно в Африке, Рамочная конвенция Организации Объединенных Наций об изменении климата, Глобальная программа действий по защите морской среды от загрязнения в результате осуществляемой на суше деятельности и Конвенция о биологическом разнообразии.
- 12.44 Одним из основных направлений данной подпрограммы является содействие проведению научных оценок, таких, как последующие мероприятия в связи с Глобальной оценкой биоразнообразия, доклад о второй оценке Межправительственной группы по изменению климата, пересмотренный Всемирный атлас опустынивания, глобальная оценка ресурсов пресной воды и оценка осуществляемой на суше деятельности, проводимые межучрежденческой Группой экспертов по научным аспектам загрязнения морской среды. С этой целью ЮНЕП будет уделять особое внимание увязыванию научных оценок, проводимых в поддержку природоохранных конвенций и соглашений, в целях выявления потенциальных областей совместной деятельности, а также пробелов в знаниях. Кроме того, содействие целенаправленным научным исследованиям явится одним из основополагающих элементов стратегии ЮНЕП в области распространения и привлечения знаний для достижения

консенсуса по проблемам и вопросам окружающей среды, особенно в поддержку конвенций о биологическом разнообразии, изменении климата и опустынивании.

- 12.45 Одним из основных направлений явится также разработка механизмов и руководящих принципов активизации рационального использования природных ресурсов. Сюда входит, в частности, применение руководящих принципов для подготовки национальных стратегий в области биоразнообразия и планов действий в поддержку Конвенции о биологическом разнообразии, опробование экономических инструментов, предназначенных для рационального использования ресурсов пресной воды и прибрежных ресурсов, улучшение методики оценки последствий проектов в области развития для биоразнообразия, совершенствование методик учета природных ресурсов и создание потенциала в развивающихся странах. Особое значение будет иметь осуществление и дальнейшая проверка Международных руководящих принципов техники безопасности в области биотехнологии.
- 12.46 С помощью этой подпрограммы ЮНЕП будет оказывать поддержку странам в разработке региональных, субрегиональных и национальных стратегий и планов действий в таких областях, как региональные моря, международные пресноводные бассейны, биоразнообразие и деградация земель. Эти мероприятия, как правило, будут осуществляться в поддержку соответствующих международных, региональных и субрегиональных конвенций и соглашений.

Мероприятия

- 12.47 В течение двухгодичного периода будут проведены следующие мероприятия:
- a) разработка и/или совершенствование стратегических оценок состояния пресноводных, прибрежных и морских ресурсов с помощью проведения глобальных и региональных оценок: i) количества и качества воды; ii) наземных источников загрязнения и их воздействия; и iii) диагностических исследований водосборных бассейнов, прибрежных экосистем и открытого океана;
 - b) содействие развитию международного сотрудничества в области осуществления Глобальной программы действий по защите морской среды от загрязнения в результате осуществляемой на суше деятельности;
 - c) оказание поддержки в разработке и осуществлении международных/межправительственных соглашений об экологически устойчивом управлении общими международными водными системами (реками, озерами, подземными водоносными горизонтами) и их использовании и о малых островных развивающихся государствах;
 - d) оказание поддержки в осуществлении конвенций и планов действий по региональным морям;
 - e) подготовка и проведение мероприятий по созданию потенциала и достижению консенсуса в целях экологически безопасного управления пресноводными, прибрежными и морскими ресурсами и их использования, включая разработку новаторских и практических методов и руководящих принципов, обеспечивающих экологическую устойчивость; рассмотрение и проверка надлежащих технологических решений, касающихся улучшения условий или решения проблем, связанных с качеством и наличием пресноводных ресурсов; поддержка международных инициатив/усилий, направленных на укрепление стратегических, правовых и организационных мероприятий, обеспечивающих экологически безопасное управление пресноводными, прибрежными и морскими ресурсами и их использование;
 - f) оказание поддержки в осуществлении специальных, региональных и глобальных инициатив в области водных ресурсов, включая Специальную общесистемную инициативу Организации Объединенных Наций по Африке; мероприятия Комиссии по устойчивому развитию и Комитета по природным ресурсам; деятельность Подкомитета Административного комитета по координации по океанам; Межсекторальную группу

Административного комитета по координации по водным ресурсам; Группы экспертов по научным аспектам загрязнения морской среды; Глобальную систему мониторинга окружающей среды/водные ресурсы и Международную инициативу по коралловым рифам;

- g) оказание поддержки в осуществлении задач, мер и мероприятий, содержащихся в Конвенции о биологическом разнообразии, других соответствующих правовых документах и в Повестке дня на XXI век в целях сохранения и устойчивого использования биоразнообразия;
- h) содействие в проведении оценок, исследований и мониторинга в области биоразнообразия;
- i) содействие устойчивому рациональному использованию биоразнообразия;
- j) разработка экономических мер, методов и программных документов по устойчивому рациональному использованию биоразнообразия;
- k) обеспечение безопасной передачи и сотрудничества в разработке экологически безопасных технологий, направленных на сохранение и устойчивое использование биологических ресурсов, а также обеспечение доступа к ним;
- l) содействие наращиванию потенциала, включая развитие людских ресурсов и создание/укрепление организационной структуры, для облегчения подготовки и осуществления приоритетных программ и мероприятий;
- m) повышение осведомленности общественности и распространение информации;
- n) совершенствование стратегической оценки состояния засушливых земель и деградации почв на глобальном, региональном и национальном уровнях;
- o) повышение уровня глобальной осведомленности о проблемах деградации засушливых земель и опустынивания;
- p) содействие принятию мер в поддержку Конвенции по борьбе с опустыниванием и разработке национальных, субрегиональных и региональных программ действий и оказание помощи в подготовке проектов, касающихся вопросов борьбы с деградацией земель и имеющих отношение к основным направлениям деятельности Глобального экологического фонда, для представления Фонду на предмет последующего финансирования;
- q) более активное использование ориентированных на удовлетворение потребностей населения подходов к обеспечению устойчивого землепользования и рационального использования природных ресурсов;
- r) поддержка осуществления Рамочной конвенции об изменении климата: ускоренное принятие мер по оказанию содействия в разработке и осуществлении национальных, региональных и международных мер по смягчению последствий изменения климата и климатической неустойчивости или адаптации к новым климатическим условиям с уделением особого внимания помощи развивающимся странам;
- s) поддержка деятельности Межправительственной группы по изменению климата: внесение вклада в проведение стратегических оценок информационной базы, необходимой для принятия решений о мерах по смягчению последствий изменения климата или адаптации к новым климатическим условиям;
- t) координация деятельности Всемирной программы оценки воздействия на климат и стратегий реагирования в рамках Повестки дня в области климата: активизация деятельности по получению информации стратегического характера о последствиях изменения и изменчивости климата и о возможных ответных мерах;

- и) содействие осуществлению главы 9 Повестки дня на XXI век: координация проведения оценок хода осуществления мероприятий по разрешению проблем, касающихся трансграничного загрязнения воздуха, разрушения озонового слоя и глобального потепления, и, при необходимости, разработка программных предложений в целях повышения эффективности мероприятий по осуществлению, включая определение мероприятий, которые могут принести разностороннюю пользу (например, на глобальном и местном уровнях).

Потребности в ресурсах (по текущим расценкам)

Должности

- 12.48 Сметные расходы в размере 1 385 700 долл. США связаны с кадровыми потребностями подпрограммы, для которой после реорганизации программы работы будут предусматриваться шесть должностей сотрудников категории специалистов и одна должность сотрудника местного разряда, как это видно из таблицы 12.15. Одну вакантную должность старшего сотрудника по программам уровня С-5, в которой более нет потребности, предлагается упразднить. Увеличение на 372 200 долл. США обусловлено совокупным воздействием применения новых стандартных норм вакансий и ликвидацией должности уровня С-5.

Консультанты и эксперты

- 12.49 Для проведения на уровне подпрограммы аналитических исследований, касающихся показателей результативности и региональных соглашений по реализации, испрашиваются ассигнования в размере 15 100 долл. США. Сокращение на 37 000 долл. США связано с наличием средств, предусматривавшихся ранее для проведения заседаний специальных групп экспертов.

Общие оперативные расходы и принадлежности и материалы

- 12.50 Испрашиваются ассигнования в размере 21 000 долл. США для средств связи (16 500 долл. США) и принадлежностей (4500 долл. США).

Подпрограмма 2

Устойчивое производство и потребление

Таблица 12.16

Сводная ведомость с разбивкой по статьям расходов (В тыс. долл. США)

1) Регулярный бюджет

Статья расходов	Расходы за 1994-1995 гг.	Ассигно- вания на 1996-1997 гг.	Рост объема ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1998-1999 гг.
			Сумма	В процентах			
Должности	—	232,9	4,3	1,8	237,2	32,0	269,2
Консультанты и эксперты	—	13,0	—	—	13,0	2,9	15,9
Общие оперативные расходы	—	—	3,6	—	3,6	0,8	4,4
Принадлежности и материалы	—	—	1,2	—	1,2	0,2	1,4
Итого	—	245,9	9,1	3,7	255,0	35,9	290,9

2) Внебюджетные ресурсы

Источники средств	Расходы за	Смета на	Смета на
	1994-1995 гг.	1996-1997 гг.	
Оперативные проекты			

	—	7 105,8	Фонд окружающей среды	7 575,0
Итого	—	7 105,8		7 575,0
Всего 1 и 2	—	7 351,7		7 865,9

Таблица 12.17
Потребности в должностях

Подпрограмма: Устойчивое производство и потребление

	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы			
	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.
Категория специалистов и выше								
Д-2	—	—	—	—	1	1	1	1
Д-1	—	—	—	—	3	1	3	1
С-5	—	—	—	—	6	1	6	1
С-4/3	1	1	—	—	9	5	10	6
С-2/1	—	—	—	—	5	3	5	3
Итого	1	1	—	—	24	11	25	12
Категория общего обслуживания								
Прочие разряды	—	—	—	—	32	12	32	12
Итого	—	—	—	—	32	12	32	12
Другие категории								
Местный разряд	1	1	—	—	—	—	1	1
Итого	1	1	—	—	—	—	1	1
Всего	2	2	—	—	56	23	58	25

- 12.51 Применение неадекватных технологий и широкое распространение неустойчивых структур производства и потребления ведут к образованию огромного количества отходов и загрязнению атмосферы и воды и являются причиной расточительного использования природных ресурсов, включая энергию и воду. С учетом роста численности населения планеты и увеличения нагрузки на ресурсы, превышающей их репродуктивную способность, всем странам, и в первую очередь наиболее благополучным из них, необходимо принять меры для перехода на более рациональные структуры потребления и стремиться к широкому внедрению чистых и безопасных технологий, позволяющих эффективно использовать энергетические и водные ресурсы и снизить уровень применения токсичных веществ.
- 12.52 В рамках настоящей подпрограммы внимание сосредоточено на двух конкретных областях: устойчивом производстве и потреблении и ослаблении экологических последствий использования энергии. Она, как и предшествующая подпрограмма, предусматривает проведение ряда мероприятий в поддержку международных конвенций.
- 12.53 Уделение особого внимания системам экологически чистого производства и потребления дополняет усилия в рамках Базельской конвенции о контроле за трансграничной перевозкой опасных отходов и их удалением и Монреальского протокола по веществам, разрушающим озоновый слой. В этой связи мероприятия будут осуществляться в тесном сотрудничестве с правительствами, частным сектором, ассоциациями и неправительственными организациями всего мира. Их осуществление будет ориентировано главным образом на оказание поддержки национальным, субрегиональным и региональным центрам экологически чистого производства.
- 12.54. Помимо разработки политики в области устойчивого использования энергии, в рамках энергетического компонента данной подпрограммы внимание будет сосредоточено на оказании поддержки Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении

климата посредством подготовки и осуществления финансируемых Глобальным экологическим фондом проектов по смягчению или ликвидации отрицательных последствий изменения климата.

Мероприятия

12.55 В течение двухгодичного периода будут проведены следующие мероприятия:

- a) определение и разработка правительственной политики и стратегий по обеспечению устойчивого промышленного развития, направленных на повышение эффективности использования ресурсов и предотвращение загрязнения;
- b) распространение информации о методах и технологиях чистого производства и о практических способах и методах природопользования;
- c) дальнейшая разработка и поощрение применения систем и методов природопользования и содействие развитию ответственного предпринимательства со стороны деловых и промышленных кругов во всем мире (включая добывающую промышленность и обрабатывающую промышленность и такие секторы сферы обслуживания, как туризм);
- d) поддержка и поощрение деятельности национальных, субрегиональных и региональных центров чистого производства;
- e) оказание содействия в укреплении национального и местного потенциала по обеспечению готовности к технологическим авариям и принятию мер по ликвидации их последствий;
- f) организационное обслуживание Венской конвенции об охране озонового слоя и Монреальского протокола по веществам, разрушающим озоновый слой;
- g) оказание поддержки Базельской конвенции о контроле за трансграничной перевозкой опасных отходов и их удалением;
- h) создание устойчивых структур потребления;
- i) анализ или подготовка, при необходимости, и распространение информации о политике и стратегиях в области экологически устойчивой энергетики и об экологических последствиях применения технологий в области энергетики, включая производство, потребление и передачу энергии;
- j) содействие формированию консенсуса между производителями и потребителями энергии, а также в государственных органах по регулированию производства и потребления энергии на глобальном и региональном уровнях в отношении экологически устойчивых технологий и политики в области энергетики;
- k) содействие в подготовке подлежащих финансированию за счет средств Глобального экологического фонда проектов, позволяющих устранить факторы, которые препятствуют внедрению технологий, основанных на использовании возобновляемых источников энергии, и мер по повышению эффективности энергетики в развивающихся странах и странах с переходной экономикой;
- l) выявление возможностей, включая проведение совместно осуществляемых мероприятий, для внедрения технологий, которые позволяют сократить выбросы парниковых газов, в различных секторах промышленности развивающихся стран и стран с переходной экономикой.

Потребности в ресурсах (по текущим расценкам)

Должности

12.56 Сметные ассигнования в размере 237 200 долл. США предназначены для удовлетворения потребностей подпрограммы в кадрах, которые после реорганизации программы работы будут

включать одну должность класса С-4 и одну должность местного разряда. Увеличение суммы на 4300 долл. США обусловлено применением новых стандартизированных показателей доли вакантных должностей.

Консультанты и эксперты

- 12.57 Испрашиваются ассигнования в размере 13 000 долл. США на оплату консультационных услуг, необходимых для оценки показателей качества работы и региональных механизмов осуществления подпрограммы.

Общие оперативные расходы и принадлежности и материалы

- 12.58 Сметные ассигнования в размере 4800 долл. США предназначены для оплаты сборов за пользование средствами связи (3600 долл. США) и закупки принадлежностей и материалов (1200 долл. США).

Подпрограмма 3

Более благоприятная для здоровья и благосостояния людей окружающая среда

Таблица 12.18

Сводная ведомость с разбивкой по статьям расходов (В тыс. долл. США)

1) Регулярный бюджет

Статья расходов	Расходы за 1994-1995 гг.	Ассигно- вания на 1996-1997 гг.	Рост объема ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1998-1999 гг.
			Сумма	В процентах			
Должности	—	539,4	8,1	1,5	547,5	68,0	615,5
Консультанты и эксперты	—	11,9	—	—	11,9	2,5	14,4
Общие оперативные расходы	—	—	4,8	—	4,8	1,0	5,8
Принадлежности и материалы	—	—	1,2	—	1,2	0,2	1,4
Итого	—	551,3	14,1	2,5	565,4	71,7	637,1

2) Внебюджетные ресурсы

	Расходы за 1994-1995 гг.	Смета на 1996-1997 гг.	Источник средств	Смета на 1998-1999 гг.
			Оперативные проекты	
	—	7 734,0	Экологический фонд	10 050,0
Итого	—	7 734,0		10 050,0
Всего 1 и 2	—	8 285,3		10 687,1

Таблица 12.19
Потребности в должностях

Подпрограмма: Более благоприятная для здоровья и благосостояния людей окружающая среда

	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы			
	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.
Категория специалистов и выше								
Д-2	1	1	—	—	1	—	2	1
Д-1	—	—	—	—	3	1	3	1
С-5	1	1	—	—	7	1	8	2
С-4/3	—	—	—	—	10	6	10	6
С-2/1	—	—	—	—	4	—	4	—
Итого	2	2	—	—	25	8	27	10
Категория общего обслуживания								
Высший разряд	—	—	—	—	1	1	1	1
Прочие разряды	—	—	—	—	20	7	20	7
Итого	—	—	—	—	21	8	21	8
Другие категории								
Местный разряд	—	—	—	—	4	2	4	2
Итого	—	—	—	—	4	2	4	2
Всего	2	2	—	—	50	18	52	20

- 12.59 Экологические изменения и деятельность человека приводят к появлению и увеличению количества опасных химических веществ и токсичных отходов на фоне бурного роста городских районов со все более низким качеством жизни и к росту угрозы распространения заболеваний, передающихся через воду, и других болезней экологического происхождения. Такие изменения также оказывают неблагоприятное воздействие на экономическую продуктивность и положение в области здравоохранения и социального обеспечения, не говоря уже о растущем негативном воздействии экологических катастроф на бедные слои населения. Взаимосвязь между деградацией и загрязнением окружающей среды и здоровьем и благосостоянием людей должна и впредь анализироваться исходя из первопричин ее возникновения, и следует активизировать принятие предупредительных мер для сведения к минимуму негативных экологических и социальных последствий.
- 12.60 Основное внимание в рамках этой подпрограммы будет уделяться здоровью и благополучию людей и обеспечению того, чтобы окружающая человека среда была ограждена от опасностей, создаваемых токсичными химическими веществами, новыми факторами экологического риска и природными и антропогенными экологическими катастрофами и чрезвычайными ситуациями. Работа, которую предстоит проделать в рамках этой подпрограммы, будет, ввиду своего характера, тесно координироваться с мероприятиями, предусмотренными в предыдущей подпрограмме. Она будет включать компоненты, позволяющие оценивать ухудшение состояния окружающей среды, вызванное воздействием химических веществ, продолжающимся ухудшением качества городской среды, экологическими катастрофами и новыми факторами экологического риска.
- 12.61 Первоочередное внимание будет уделяться поддержке процесса заключения и осуществления юридически обязательного международного документа о предварительном обоснованном

согласии в отношении опасных химических веществ в международной торговле, а также выполнению рекомендаций Межправительственного форума по химической безопасности, касающихся правовых путей решения вопросов, связанных со стойкими органическими загрязнителями.

- 12.62 Будет продолжена реализация новаторских стратегий совершенствования планирования и организации природопользования в городах в рамках Программы Центра Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат)/ЮНЕП по устойчивому развитию городов, включая содействие передаче экологически безопасных технологий удаления сточных вод и твердых отходов и использования ресурсов пресной воды в городских условиях.
- 12.63 Будет уделяться больше внимания таким новым проблемам санитарного состояния окружающей среды, как разрушительное действие некоторых веществ на эндокринную систему человека и распространение микроорганизмов в пресной воде в результате повышения их сопротивляемости к химикатам, используемым для ее очистки.
- 12.64 Что касается деятельности в связи с экологическими катастрофами, то будет продолжена работа по созданию и широкому внедрению новейших внесудебных механизмов предотвращения и урегулирования экологических споров, особенно в связи с трансграничными ресурсами. Одновременно с этим совместно с Департаментом по гуманитарным вопросам Секретариата будет продолжена работа по развитию и укреплению потенциала для реагирования на экологические угрозы и чрезвычайные ситуации.

Мероприятия

- 12.65 В течение двухгодичного периода будут проводиться следующие мероприятия:
- a) оказание поддержки секретариату Конвенции по предотвращению загрязнения моря сбросами отходов и других материалов;
 - b) разработка юридически обязательного документа и/или других механизмов для уменьшения и прекращения выбросов стойких органических загрязнителей;
 - c) поощрение глобального обмена информацией об опасных химических веществах и отходах;
 - d) создание в странах возможностей для экологически рационального обращения с химическими веществами и защита здоровья людей и окружающей среды от опасностей, связанных с химическими веществами;
 - e) пропаганда природоохранных стратегий для сведения к минимуму последствий деградации и загрязнения окружающей среды для здоровья и благосостояния людей;
 - f) пропаганда новаторских стратегий совершенствования планирования и организации природопользования в городах в рамках программы устойчивого развития городов и посредством осуществления положений Повестки дня на XXI век на местном уровне;
 - g) улучшение доступа к информации об экологически безопасных технологиях при помощи Международного центра экотехнологий;
 - h) развитие сотрудничества и партнерских отношений в технологической области и содействие передаче технологий через Международный центр экотехнологий;
 - i) создание потенциала на индивидуальном и организационном уровнях при помощи Международного центра экотехнологий;
 - j) расширение доступа руководящих работников к достоверной информации о нарождающихся проблемах окружающей среды и здравоохранения и демонстрация эффективности практических мер по сведению к минимуму рисков для здоровья, с которыми сопряжено осуществление проектов в области развития;

- к) более четкое реагирование на экологические угрозы и чрезвычайные ситуации и разработка стратегий уменьшения ущерба, наносимого окружающей среде беженцами, с учетом первопричин вынужденной миграции;
- л) дальнейшее развитие внесудебных механизмов предотвращения и урегулирования экологических споров и разработка и осуществление национальных и субрегиональных стратегий, ставящих во главу угла комплексное управление экосистемами в конкретных природных зонах Африки, Азии и Тихого океана, Восточной Европы и Латинской Америки и Карибского бассейна.

Потребности в ресурсах (по текущим расценкам)

Должности

- 12.66 Сметные ассигнования в размере 547 500 долл. США предназначены для удовлетворения потребностей подпрограммы в кадрах, которые включают одну должность класса Д-2 и одну — класса С-5. Увеличение суммы на 8100 долл. США обусловлено применением новых стандартных норм вакансий.

Консультанты и эксперты

- 12.67 Сметные ассигнования в размере 11 900 долл. США предназначены для оплаты консультативных услуг, необходимых для оценки показателей качества работы на уровне подпрограммы и региональных механизмов ее осуществления.

Общие оперативные расходы и принадлежности и материалы

- 12.68 Ассигнования в размере 6000 долл. США распределяются следующим образом: 4800 долл. США — на оплату сборов за пользование средствами связи; и 1200 долл. США — на закупку принадлежностей и материалов.

Подпрограмма 4

Глобализация и окружающая среда

Таблица 12.20

Сводная ведомость с разбивкой по статьям расходов (В тыс. долл. США)

1) Регулярный бюджет

Статья расходов	Расходы за 1994-1995 гг.	Ассигно- вания на 1996-1997 гг.	Рост объема ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1998-1999 гг.
			Сумма	В процентах			
Должности	—	689,2	(11,3)	(1,6)	677,9	92,4	770,3
Консультанты и эксперты	—	16,6	—	—	16,6	3,6	20,2
Поездки	—	5,5	—	—	5,5	0,5	6,0
Общие оперативные расходы	—	—	14,4	—	14,4	3,2	17,6
Принадлежности и материалы	—	—	5,0	—	5,0	1,1	6,1
Итого	—	711,3	8,1	1,1	719,4	100,8	820,2

Таблица 12.20 (продолжение)

2) Внебюджетные ресурсы

	Расходы за 1994-1995 гг.	Смета на 1996-1997 гг.	Источник средств	Смета на 1998-1999 гг.
			Оперативные проекты	
	—	5 048,3	Экологический фонд	6 375,0
Итого	—	5 048,3		6 375,0
Всего 1 и 2	—	5 759,6		7 195,2

Таблица 12.21

Потребности в должностях

Подпрограмма: Глобализация и окружающая среда

	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы			
	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.
Категория специалистов и выше								
Д-2	—	—	—	—	1	—	1	—
Д-1	—	—	—	—	5	3	5	3
С-5	—	—	—	—	9	1	9	1
С-4/3	2	2	—	—	9	5	11	7
С-2/1	1	1	—	—	6	1	7	2
Итого	3	3	—	—	30	10	33	13
Категория общего обслуживания								
Прочие разряды	—	—	—	—	2	1	2	1
Итого	—	—	—	—	2	1	2	1
Другие категории								
Местный разряд	6	5	—	—	17	9	23	14
Итого	6	5	—	—	17	9	23	14
Всего	9	8	—	—	49	20	58	28

12.69 Подпрограмма будет посвящена трем основным тематическим направлениям глобальной природоохранной деятельности: торговле и окружающей среде, экономике природопользования и праву окружающей среды.

12.70 Что касается торговли и окружающей среды, то в этой области в тесном сотрудничестве с ЮНКТАД будут намечены следующие задачи: расширение возможностей развивающихся стран и стран с переходной экономикой для оценки международных экономических стратегий с экологической точки зрения; совершенствование методологий анализа действенности природоохранной политики и ее эффективности с точки зрения затрат; и поощрение диалога по вопросу о взаимосвязи между международным, региональным и национальным природоохранным законодательством и международными и региональными торговыми соглашениями.

12.71 В области экономики природопользования особое внимание будет уделяться разработке и/или совершенствованию, опробованию и применению инструментов и методов для учета экологических факторов в процессе социально-экономического развития. Особый акцент

будет сделан на таких инструментах и методах, как улучшенные методологии проведения экологических экспертиз, а также учета и оценки природных ресурсов.

- 12.72 В рамках подпрограммы приоритетным и центральным направлением деятельности станет оказание поддержки разработке международного, регионального, субрегионального и национального природоохранного законодательства как важнейшего средства для упорядочения природопользования. Важное значение в этой связи имеет признание необходимости повышения эффективности и действенности организационно-правовых режимов для лучшей увязки между собой вопросов окружающей среды и развития. Проводимая в рамках этой подпрограммы работа, имеющая отношение к инструментам и методам природопользования и разработке природоохранного законодательства, будет тесно связана с мероприятиями, предусмотренными в подпрограммах 1, 2 и 3, особенно в том, что касается их включения в международные, региональные, субрегиональные, национальные и местные природоохранные стратегии и планы действий.

Мероприятия

- 12.73 В течение двухгодичного периода будут проводиться следующие мероприятия:
- a) оценка взаимосвязи между стратегиями и соглашениями в области окружающей среды, с одной стороны, и торговли — с другой;
 - b) содействие изысканию эффективных средств для того, чтобы совместная реализация политики в области торговли и охраны окружающей среды дала «эффект сложения сил»;
 - c) создание потенциала для принятия ответных мер на стратегическом уровне и обеспечения участия;
 - d) выявление, разработка и содействие использованию средств для повышения экологической ответственности в секторе финансовых услуг и стимулирования активных капиталовложений в устойчивое развитие;
 - e) дальнейшее расширение использования и применения экологических экспертиз;
 - f) дальнейшее использование и применение экономических инструментов;
 - g) поощрение использования и применения методов оценки экологических и природных ресурсов;
 - h) содействие использованию и применению методов учета экологических и природных ресурсов;
 - i) оказание дальнейшей помощи правительствам в осуществлении Повестки дня на XXI век путем разработки правовых режимов природопользования на международном и национальном уровнях на основе приоритетов, определенных, в частности, в Программе по развитию и периодическому обзору права окружающей среды на 90-е годы (Программа Монтевидео-II);
 - j) дальнейшее развитие международного права окружающей среды путем содействия формированию международного консенсуса и оказания помощи в разработке правовых механизмов, инструментов и режимов;
 - k) продолжение усилий ЮНЕП по созданию правовой базы посредством оказания содействия развивающимся странам и странам с переходной экономикой, по их просьбе, в деле выполнения международных природоохранных соглашений на национальном уровне и формирования национального природоохранного законодательства и институтов;
 - l) дальнейшие усилия по подготовке кадров, обучению и предоставлению информации в области права окружающей среды;

- m) дальнейшее оказание общих правовых услуг ЮНЕП и Отделению Организации Объединенных Наций в Найроби на основе консультаций с Управлением по правовым вопросам Секретариата;
- n) оказание содействия, через информационную группу по конвенциям, осуществлению природоохранных конвенций путем предоставления секретариатам услуг в области общественной информации и оказания помощи правительствам в создании возможностей для реализации национальных информационно-пропагандистских программ.

Потребности в ресурсах (по текущим расценкам)

Должности

- 12.74 Сметные ассигнования в размере 677 900 долл. США связаны со штатным расписанием в рамках подпрограммы, которое после реорганизации программы работы будет включать две должности класса С-4, одну — С-2 и пять должностей местного разряда. Одну вакантную должность местного разряда (секретарь) предлагается ликвидировать. Сокращение объема ассигнований на 11 300 долл. США является результатом, с одной стороны, применения новых стандартных норм вакансий, а с другой стороны — предлагаемой ликвидации одной должности местного разряда.

Консультанты и эксперты

- 12.75 Сметные ассигнования в размере 16 600 долл. США предназначены для оплаты консультативных услуг, необходимых для проведения на уровне подпрограмм оценки показателей деятельности и механизмов осуществления на региональном уровне.

Поездки

- 12.76 Сметные ассигнования в размере 5500 долл. США испрашиваются для покрытия расходов, обусловленных участием в совещаниях, которые связаны с Конференцией Сторон Конвенции о международной торговле видами дикой флоры и фауны, находящимися под угрозой исчезновения.

Общие оперативные расходы и принадлежности и материалы

- 12.77 Ассигнования в размере 19 400 долл. США будут необходимы для покрытия расходов на средства связи (14 400 долл. США) и на приобретение принадлежностей и материалов (5000 долл. США).

Подпрограмма 5

Обслуживание и поддержка на глобальном и региональном уровнях

Таблица 12.22

Сводная ведомость с разбивкой по статьям расходов (В тыс. долл. США)

1) Регулярный бюджет

Статья расходов	Расходы за 1994-1995 гг.	Ассигно- вания на 1996-1997 гг.	Рост объема ресурсов		Итого до пересчета	Сумма пересчета	Смета на 1998-1999 гг.
			Сумма	В процентах			
Консультанты и эксперты	—	49,3	—	—	49,3	10,8	60,1
Поездки	—	38,0	—	—	38,0	2,4	40,4
Итого	—	87,3	—	—	87,3	13,2	100,5

Таблица 12.22 (продолжение)

2) Внебюджетные ресурсы

	Расходы за 1994-1995 гг.	Смета на 1996-1997 гг.	Источник средств	Смета на 1998-1999 гг.
			Оперативные проекты	
	—	20 105,1	Экологический фонд	27 750,0
Итого	—	20 105,1		27 750,0
Всего 1 и 2	—	20 192,4		27 850,5

Таблица 12.23

Потребности в должностях

Подпрограмма: Обслуживание и поддержка на глобальном и региональном уровнях

	Штатные должности		Временные должности				Итого	
	Регулярный бюджет		Регулярный бюджет		Внебюджетные ресурсы			
	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.	1996-1997 гг.	1998-1999 гг.
Категория специалистов и выше								
Д-2	—	—	—	—	1	1	1	1
Д-1	—	—	—	—	4	2	4	2
С-5	—	—	—	—	14	9	14	9
С-4/3	—	—	—	—	36	32	36	32
С-2	—	—	—	—	11	8	11	8
Итого	—	—	—	—	66	52	66	52
Категория общего обслуживания								
Прочие разряды	—	—	—	—	6	3	6	3
Итого	—	—	—	—	6	3	6	3
Другие категории								
Местный разряд	—	—	—	—	75	40	75	40
Итого	—	—	—	—	75	40	75	40
Всего	—	—	—	—	147	95	147	95

12.78 В рамках этой подпрограммы основное внимание будет уделено контролю за выполнением программы в трех функциональных областях, таких, как оценка, политика и исполнение на региональном уровне.

12.79 В области оценки ЮНЕП будет по-прежнему проводить обзор состояния окружающей среды в мире и обеспечивать оперативное оповещение об экологических угрозах главным образом путем подготовки глобальных и региональных оценок состояния окружающей среды. Будет также оказана поддержка в деле совершенствования секторальных оценок, которые будут проводиться в рамках первых трех подпрограмм. В то же время глобальные, региональные, субрегиональные и национальные секторальные оценки, подлежащие проведению в рамках подпрограмм 1-3, войдут в глобальные и региональные оценки состояния окружающей среды, которые будут проводиться в рамках подпрограммы 5.

12.80 Для эффективного осуществления работы по оценке в рамках этой подпрограммы приоритетное внимание будет уделяться расширению существующих национальных и международных организационных потенциалов в области обработки информации и обмена

ею. Это позволит также укрепить потенциал развивающихся стран в плане принятия обоснованных решений относительно управления их природными ресурсами и устойчивого их использования. За счет улучшения средств коммуникации и совершенствования сетей связи правительства, международные организации и другие учреждения получают также более широкий доступ к уникальным источникам данных и информации, которыми располагает ЮНЕП.

- 12.81 В рамках этой подпрограммы будет оказываться содействие проведению целевых научных исследований для обеспечения более эффективного принятия решений и управления природопользованием. Особое внимание предполагается уделить обеспечению увязки между целевыми научными исследованиями и потребностями и приоритетами в контексте таких международных соглашений, как Конвенция о биологическом разнообразии и Рамочная конвенция Организации Объединенных Наций об изменении климата, а также общей работой по оценке, проводимой ЮНЕП.
- 12.82 В соответствии с этой подпрограммой ЮНЕП будет также проводить работу в области надзора. В этом плане поставлены следующие цели: а) разработка стратегических рекомендаций и ответных мер в связи с крупными событиями и нарождающимися экологическими проблемами; б) содействие сотрудничеству между международными и региональными природоохранными конвенциями и соответствующими соглашениями; в) разработка и содействие реализации политики в отношении женской проблематики и охраны окружающей среды; и d) содействие общесистемной координации в области окружающей среды на программном уровне и руководство этой деятельностью.
- 12.83 Общее осуществление программы будет протекать при активном выполнении соответствующих мероприятий на региональном уровне, что будет обеспечено в рамках данной подпрограммы. Деятельность ЮНЕП в глобальном масштабе будет включать конкретные региональные мероприятия, и шесть региональных бюро Программы будут оказывать поддержку этой деятельности. Кроме этого, в рамках данной подпрограммы особое внимание будет уделяться оценке конкретных приоритетов и потребностей регионов, которые будут учитываться при разработке региональных стратегий осуществления программы.

Мероприятия

- 12.84 В ходе двухгодичного периода будут проведены следующие мероприятия:
- оказание содействия и поддержки региональным и субрегиональным механизмам сотрудничества;
 - содействие оказанию консультативных услуг правительствам;
 - проведение периодических, научно обоснованных стратегических оценок окружающей среды (Сектор состояния окружающей среды);
 - координация подготовки второго выпуска в рамках серии докладов Глобальной экологической перспективы через глобальную сеть сотрудничающих центров по оценке; путем проведения консультаций по вопросам региональной политики; путем привлечения четырех рабочих групп, подготавливающих данные, модели и показатели, сценарии и стратегии; посредством сотрудничества с научным сообществом и организациями системы Организации Объединенных Наций через общесистемную программу «Земной патруль» Организации Объединенных Наций. Серия докладов Глобальной экологической перспективы представляет собой отправную точку для глобального процесса оценки с привлечением самого широкого круга партнеров;
 - обеспечение функционирования глобальной сети сотрудничающих центров, занимающихся вопросами оценки, которые готовят оценки для региональных и глобальных экологических форумов, а также дают им стратегические ориентиры. Эта сеть будет обеспечивать сотрудничество между донорами в деле создания в

развивающихся странах потенциала для подготовки комплексных стратегических оценок и прогнозов; она внесет свой вклад в подготовку издания «World Resources Report» («Доклад о мировых ресурсах») и разработку показателей и подготовку докладов о состоянии окружающей среды; кроме этого, она обеспечит поддержание эффективной связи с программами Сети экологической информации и актов экологической экспертизы и программами региональных бюро;

- f) оказание совместно с Институтом мировых ресурсов, ПРООН и Всемирным банком содействия в подготовке доклада о мировых ресурсах, а также через каждый год — в подготовке Глобальной экологической перспективы; оказание содействия глобальным, региональным и национальным усилиям, направленным на разработку и внедрение показателей устойчивого развития, включая работу над показателями, координируемую Департаментом по координации политики и устойчивому развитию, разработку Всемирным банком/ФАО/ЮНЕП/ПРООН показателей качества земель и т.д.;
- g) оказание содействия целенаправленным научным исследованиям и исследованиям в области политики в целях устранения пробелов в знаниях в чрезвычайно важных экологических областях;
- h) заключение соглашений о сотрудничестве, разработка, поддержка и обслуживание региональных сетей связи, содержащих информацию об окружающей среде и природных ресурсах, в целях разработки взаимодополняемых библиографических и институциональных баз данных, содержащих соответствующую информацию экологического характера, а также методов, которые необходимы для обмена данными, касающимися экологической оценки и управления природопользованием, а также для передачи таких данных;
- i) оценка необходимости создания и укрепления потенциала в области сбора, обработки и распространения экологических данных и информации в соответствующих учреждениях и программах, участвующих в проводимых ЮНЕП на основе сотрудничества мероприятиях по оценке, а также содействие созданию и укреплению такого потенциала;
- j) услуги по обеспечению доступа к экологической информации: разработка, внедрение и обслуживание скоординированной системы для обмена экологической информацией ЮНЕП;
- k) Международная справочная система по источникам информации в области окружающей среды (ИНФОТЕРРА) — услуги по глобальному обмену экологической информацией: оказание технических услуг в области секретариатской поддержки в целях координации входящих в соответствующие сети связи национальных учреждений, занимающихся вопросами информации;
- l) База данных о мировых ресурсах (ГРИД) — глобальная сеть центров данных о состоянии окружающей среды: оказание технических услуг в области секретариатской поддержки в целях координации деятельности входящих в соответствующие сети связи учреждений, занимающихся сбором и обработкой данных и информации;
- m) глобальные службы связи (ЮНЕПНЕТ/Меркурий);
- n) создание органа по типу секретариата, совместно финансируемого ЮНЕП и одной или более странами-донорами;
- o) обеспечение функционирования и обслуживание скоординированной оперативной системы обмена информацией как в рамках ЮНЕП, так и за ее пределами, и между сотрудничающими учреждениями;
- p) координация функционирования телекоммуникационных спутников системы Меркурий через Орган по телекоммуникациям Швейцарии;

- q) внедрение стандартной технологии системы поиска информации и участие совместно с внешними учреждениями в мероприятиях с применением системы Меркурий;
- r) оказание поддержки и содействия участию общественности в рациональном использовании ресурсов окружающей среды посредством обмена информацией и расширения понимания экологических вопросов;
- s) информирование общественности и поддержания связи с ней;
- t) удовлетворение организационных (внутренних) потребностей в информации;
- u) разработка, распространение и пропаганда стратегических рекомендаций и мер реагирования;
- v) обмен информацией и укрепление организационных структур для обеспечения осуществления эффективной стратегии в области окружающей среды;
- w) обеспечение внутренней координации стратегических мер реагирования, информационно-пропагандистской деятельности и оценок;
- x) проведение общесистемной координации деятельности в области окружающей среды, в том числе на стратегическом уровне; обеспечение учета экологических аспектов в контексте координации деятельности Организации Объединенных Наций в рамках Административного комитета по координации (АКК) и его вспомогательных структур (Межучрежденческий комитет по устойчивому развитию и Консультативный комитет по программе и оперативным вопросам), а также в рамках основных межправительственных органов, таких, как Генеральная Ассамблея, Экономический и Социальный Совет, Комиссия по устойчивому развитию и соответствующие руководящие органы; и развитие стратегического двустороннего сотрудничества со специализированными учреждениями системы Организации Объединенных Наций;
- y) расширение сотрудничества и обмена информацией в целях обеспечения систематического учета экологических аспектов в рамках мероприятий многосторонних финансовых учреждений, особенно через Комитет международных учреждений развития по вопросам окружающей среды, а также на двустороннем уровне;
- z) координация деятельности международных и региональных конвенций в области окружающей среды;
- aa) подготовка руководящих принципов, позволяющих обеспечить учет гендерных аспектов в контексте мероприятий ЮНЕП, включая профессиональную подготовку, проведение совещаний и мобилизацию ресурсов;
- bb) повышение эффективности программ и проектов в приоритетных областях деятельности ЮНЕП путем оказания консультативных услуг, подготовки руководящих принципов и применения методологий, позволяющих обеспечить учет гендерной проблематики;
- cc) осуществление соответствующих политики и стратегий в области мобилизации ресурсов;
- dd) создание внутреннего потенциала для активной мобилизации ресурсов;
- ee) содействие созданию потенциала и проведению мероприятий в области технического сотрудничества в развивающихся странах.

Потребности в ресурсах (по текущим расценкам)

Консультанты и эксперты

- 12.85 Сметные ассигнования в размере 49 300 долл. США связаны с покрытием расходов на выплату вознаграждения консультантам, которые будут проводить на уровне подпрограмм исследования по оценке показателей деятельности и региональных механизмов передачи информации в каждом из шести региональных бюро.

Поездки

- 12.86 Сметные ассигнования в размере 38 000 долл. США будут необходимы для покрытия расходов в связи с участием сотрудников в сессиях Экономического и Социального Совета и Комитета по программе и координации, а также в межучрежденческих совещаниях.